



— Edes hazánk, a Román Népköztársaság (2. oldal).
— A téli-füvennépek helyes megszervezéséről (2. oldal).
— Sok visszafogó Magyarországon (2. oldal).
— Fejessék be a mélyszántást és a nagykomlósi dolgozó parasztok (3. oldal).
— A bukaresti katonai törvényes közleménye (3. oldal).

— A rizstermelés növeléséről (3. oldal).
— Jól halad a kvótabeadás (3. oldal).
— Sztálin, a béke nagy zászlóvivője (3. oldal).
— A szovjet írók második összszövetségi kongresszusának munkálatai (4. oldal).

— Az ENSZ jogtalanul avatkozott be a Kínában elítélt amerikai kémek ügyébe (4. oldal).
— A Szovjetunió kormányának jegyzéke Norvégia kormányához (4. oldal).
— Lemondott a finn kormány (4. oldal).
— Sigemicu japán külügyminiszter V. M. Molotov nyilatkozata nagy lépés előre (4. oldal).

Az R. M. P. Arad-tartományi bizottsága és a tartományi néptanács lapja

X. évfolyam, 3059. szám

4 oldal, 20 bani

1954. december 21. kedd

Sztálin, a nagy Lenin művének folytatója

Hetvenöt év előtt, 1879. december 21-én született a népek nagy barátja, a béke következtetés védelmezője, Joszif Visszarionovics Sztálin. Eleinte földművelő, fenyőszőlőként világot látta meg a felszabadulásért, a kizsákmányolás megszüntetéséért küzdő százmilliók útját. Sztálin a nagy Lenin tanítványa és harcostársa volt. Az emberiség évezredek történelmének legkimagaslóbb alakjai, mert senki olyan sokat nem tett a dolgozók felszabadításáért, mint Sztálin.

Együtt harcoltak az orosz proletariátus dicsőséges pártjának megteremtéséért, együtt kovácsolták: acélkemény nyelvé a világ valamennyi kommunista pártjának eszményképét: a Szovjetunió Kommunista Pártját. A Szovjetunió munkásosztály legyőzhetetlen pártjának tapasztalatai lendítik előre a földkerekség valamennyi államában a kommunista és munkáspártokat, a kizsákmányolás megszüntetéséért, a szocializmus felépítéséért vívott harcokban. Sztálin, Lenin hű tanítványa, megvédte a párt egységét és kireálitellenül szíjlelt a marxizmus ellenségeit. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom világotformáló győzelme után, a polgárháború évtizedében és az intervencionisták elleni küzdelemben, mint a nagy Lenin legközelebbi munkatársa, Sztálin mindig ott volt a legdöntőbb és legveszélyesebb frontszakaszokon, hogy lángeszű hadvezéri képességével, nagyszerű szervezőerejével döntő csapást mérjen az ellenforradalmi és intervencionista csapatokra.

A polgárháború és az intervencionisták betörése felmérhetetlen károkat okozott az országnak. El kellett tűntetni a pusztulás nyomait. És ekkor a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának vezetésével — amelynek élén Lenin és Sztálin állottak — megkezdődött az építés gigász munkája. Amikor a nagy Lenin halálával a szovjet népet oly mélyre tetlenül mély gyász érte, Sztálin — Lenin többi munkatársával és harcostársaival együtt — továbbvitte a Szovjetunió sokmilliók népet a megkezdett uton, a szocializmus útján. A párt és Központi Bizottságának bölcs vezetésével felépült a szocializmus a Szovjetunióban és teljesült a dolgozók évszázados vágya: örök időkre megszűnt az embernek ember által való kizsákmányolása.

A Szovjetunió békés fejlődését, a szovjet emberek boldog életét 1941. június 22-én súlyos és borzalmas méretű támadás zavarta meg. A német fasizmus, a könyörtelen hitleri német hadsereg, orvult megáldotta a szovjet államot. A nagy Honvédő Háború nevére napjainkban nemcsak a Szovjetunió népeit lelkeltette Sztálinnak 1941. július 3-án elmondott rádióbeszéde, hanem a rabszaga döntött európai népek is, s megoszlottak előttük a remény sugarai. A nagy Sztálin emlékeztetés rádióbeszédében többek között a következőket mondotta: „Az egész nép Honvédő Háborújának nemcsak az a célja, hogy az országunk felett tornyosuló veszélyt megszüntesse, hanem az is, hogy segítsen nyújtunk Európa összes népeinek, melyek a német fasizmus igáját nyögik.” És valóban, az élet igazolta Sztálin szavait. A szovjet

hadsereg Sztálingrádtól Berlinig kergette a megvert ellenséget és egész európai állam, közöttük hazánk is, felszabadult a német fasizmus iga alól. A felszabadulás után a lenini-sztálini tanításokkal felvértezett pártunk helyes vezetése eredményeképpen, megdöntöttük a burzsoá-földesuri rendszert, megteremtettük népi demokratikus államunkat és sikeresen haladunk a szocializmus megvalósítása felé.

Most, amikor az imperialisták megkötötték a párisi és londoni egyezményeket Nyugat-Németország felügyezésére, leplezetlenül más országok, a békétábor államainak megáldására készülnek, a harmadik világháború kirombantásán mesterkednek. Folytatják a fegyverkezést, nemzetgazdaságuk militarizálását és a tankokra, ágyukra, repülőgépekre kiadott hatalmas összegek nyomásló terheit a lakosságra hárítják. Így természetesen a kapitalista államok életszínvonalát még fokozottabb mértékben csökken.

A francia, valamint a német nép ezért harcol a londoni és párisi egyezmények ratifikálása ellen, mert nagyon jól tudja, hogy a nyugatnémet fegyverkezés, a különböző országok nemzetgazdaságának militarizálása azt jelenti, hogy a széles néptömegek nyomora tovább fokozódik. A monopóliumok pedig ilyen módon akarják biztosítani a maximális tökélséget. De máris ismét Sztálin legutolsó művében:

„Felmérül a kérdés: mi a biztosítéka annak, hogy Németország és Japán nem áll ujbl talpra, hogy nem kísérel meg kiszabadítani magát az amerikai rabszolgából és önálló életet élni? Ugy vélem, hogy ilyen biztosíték nincs. Ebből azonban az következik, hogy a tökéletes országok közötti háború elkerülhetetlensége továbbra is fennáll.”

E tanítás nagyszerűségét teljes mértékben bizonyítja az a tény, hogy a francia tömegek, a hazafias erők egyáltalában nem hisznek Adenauer ígéreteinek és az angol, valamint az amerikai biztosítékoknak. Mert nem látják biztosítottnak, hogy mindezek ellenére nem fordul-e a feltámasztott militarista Németország ismét Franciaország ellen. A történelem lejegyzetelt tanulságai szerint a legutóbbi negyven év alatt kétszer támadta meg Németország Franciaországot és minden francia élénk emlékeztetés ellen, hogy a hitleri „ünnepek igéretei” ellenére a fasiszta német hadsereg legáldotta Franciaországot.

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

A nagy Sztálin életművének legkimagaslóbb eredménye, hogy alkotó módon továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmus minted legyőző ideológiáját, amely napjainkban már a földkerekség harmadrésében diadalmasodik. Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításai világító fátylaként ragyognak be a civilizáció fejlődésének útjait. A nagy Sztálin, a győzedelmes szocializmus lángelű teoretikusa továbbfejlesztette a marx-lenini tanításokat, megalkotta elméletét a szocializmusból a kommunizmusba való fokozatos átmenet kérdéséről. Számos fontos tanítással gazdagította a marxizmus-leninizmus kimeríthetetlen kincsesárát. Milyen látóerővel mutat rá Sztálin legutolsó művében, „A szocializmus gazdasági problémái a Szovjetunióban” című alkotásában, a kapitalizmus alapvető gazdasági törvényének fővonásaira, amikor így ír erről a kérdésről: „... maximális tökélséget biztosítása az adott ország lakossága többségének kizsákmányolása, tönkretétele és nyomorbadóntása útján, más országok, különösen az elmaradott országok népeinek leigázása és rendszeres kifosztása útján, végül pedig háborúk és a nemzetgazdaság militarizálása útján, amelyeket a legmagasabb profitok biztosítására használnak fel.”

Nem akarunk új háborút

Aradi értelmiségi dolgozók gyűlése

Szombaton délután a Kulturpalota nagytermében városunk értelmiségi dolgozói: orvosok, mérnökök, tanárok, jogászok tiltakozó nagygyűlést tartottak, amelyet dr. Grigorescu Ioan, a Mezőgazdasági Főiskola rektora nyitott meg.

Grigorescu elvtárs beszédében hangsúlyozta, hogy Arad értelmiségi dolgozói csatlakoznak a moszkvai értekezleten hozott határozatokhoz és mélyen elítélik az imperialista agresszorokat, akik az új Wehrmacht felállításán és egy újabb világháború kirombantásán mesterkednek.

Az előadást hozzászólások követték. Hozzászólott dr. Pescariu Ioan, a Román Népköztársaság érdemes orvosa is. Mély megvetéssel beszélt az imperialisták baktérium-fegyverének használatáról és az aradi orvosok nevében kifejezte tiltakozását egy új háború kirombantása ellen. Hangsúlyozta: nem akarnak újabb háborús áldozatok, nem akarnak újabb borzalmakat, embercsontokat, hanem egészséges embereket akarnak látni, akik békében építik új hazájukat. Minden eszközzel támogatják a moszkvai értekezleten részvevő államok határozatait és vállalják, hogy Pavlov, a nagy orosz tudós munkáinak mely tanulmányozása alapján megvédjük a dolgozók egészségét — mondotta dr. Pescariu Ioan.

Ezután dr. Spiniu Petre, a Mezőgazdasági Főiskola professzora emelkedett szólásra. Kifejtette, hogy a főiskola valamennyi fakultásán tanító tanárok arra törekednek, hogy szak-

mailag jól felkészült felsőfokú kádereket adjanak a fejlődő mezőgazdaságnak. Beszédében hangsúlyozta, hogy az intézet tanárai és hallgatói békében akarnak élni és örömmel akarnak tanítani.

S mi mi az új élet megteremtésén fáradozunk — mondotta — addig az imperialisták újabb háború kirombantásán mesterkednek, hogy minél nagyobb profitra tegyenek szert. E cél érdekében nem sajnálnak semmit, feláldozzák az egész népet, a tanuló ifjúságot, amelynek lelkét a polgári ideológiával mérleylezik meg.

Az egyetem tanárai és hallgatói tiltakoznak — mondotta tovább Spiniu elvtárs — a nyugati államok háborús intenciói ellen, a párisi egyezmény ratifikálása ellen, ami a német militarizmus visszaállítását jelentené. Csatlakozunk a moszkvai értekezlet határozataihoz, amely kimondja, hogy a német kérdés megoldása az egységes, szabad Németország megteremtésében rejlik.

Schmidt Mária, a magyar leányliceum igazgatója is hozzászólott. Hangsúlyozta, hogy a moszkvai értekezlet megmutatja a béke megoldásának és megszilárdításának, a nemzetközi együttműködés megerősítésének egyenes és világos útját és minden vonatkozásban megjelöli a békeszerző népekre háruló feladatokat.

A párisi egyezmény ratifikálása ellen folyó harc — mondotta — valamennyi nyugateurópai országban fokozódik és terjed. E harc során ko-

vácsolódik a munkásosztály, a parasztság és az értelmiségi dolgozók harci egysége, azoknak a népiömegeknek egysége, amellyel a burzsoá országok uralók osztályainak számolniuk kell. Nem késéges — folytatta Schmidt elvtárs — hogyha az agresszív erők megkísérlik, hogy háborút indítsanak a demokratikus tábor népei ellen, a támadókra vereség és megsemmisülés vár. Mi, tanügyi dolgozók fokozott érdeklődéssel tanulmányoztuk a moszkvai értekezlet nyilatkozatát és vállaljuk, hogy a békeharc sikerének biztosítása érdekében felszámoljuk az irástudatlanságot. Vállaljuk továbbá, hogy az ifjúságot hazaszeretetre, a proletármunkások szellemében neveljük. Ehhez az építő munkához csatlakozunk mi, tanügyi dolgozók és szilárd elhatározással harcolunk a moszkvai értekezlet célkitűzésének valóra váltásáért.

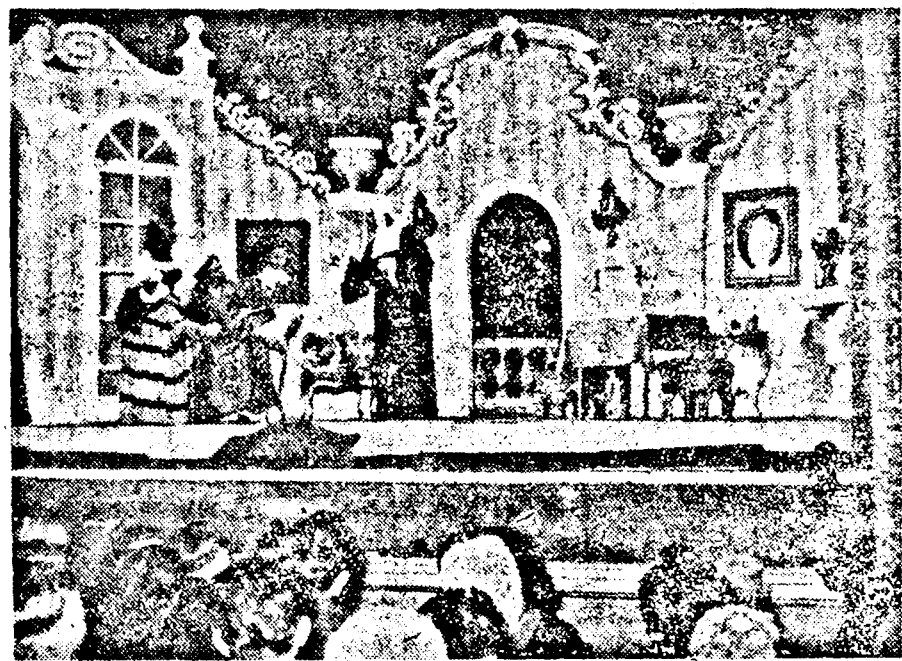
Ezután még többen emelkedtek szólásra. Így Bárd Oszkár, a „Jósi Ranghe” gyár mérnöke, Varsand Veturia törvényszéki bíró és Gavanescu Eduard tanár. Valamennyien kifejezték csatlakozásukat a moszkvai értekezlet határozataihoz és tiltakoztak az imperialisták az új háború kirombantására irányuló törekvései ellen.

A gyűlés lelkes hangulata kifejezte az aradi értelmiségi dolgozók szilárd elhatározását, hogy minden eszközzel előmozdítsák az ország függetlenségének és szuverenitásának megvédését bármely agresszió ellen.

Németnyelvű színház vendéjátéka Resicán

A Román Népköztársaságban a nemzeti kisebbségek egyenlő jogokat élveznek a román néppel és ezeket a jogokat Alkotmányunk biztosítja. A nemzeti kisebbségeknek iskolák, színházak és más kulturális intézményeik vannak hazánkban.

Képünk a temesvári Állami Színház németnyelvű tagozatának resicai vendéjátékáról készült. A temesvári színészek Molière: „Képzelt beteg” című színdarabját játszották nagy sikerrel.



Az újító segédmesternő

A lacsony leány áll a dobhenger mellett, tarka kendője alól rakoncátlan, borzas hajjait csibékecskodik a levegőben szállongó vattapihe. Fiala, huncutkás arcáról szakértelmet olvashatunk le. Kis, olajos keze határozottan nyúl a géphez s magyarázza újításának előnyeit. Nemrég került ki az iskolából, még egy félve sincs, hogy a TEBA-gyár fonódájában segédmesternő s novemberben már második útját fogadták el.

A textilközépiskola negyedeves tanulója volt Sabau Valentina, amikor a „December 30”-gyárba küldték, hogy gyakorlatilag is megismerje az iskolában tanultakat. Örömmel ment végig a szövő- és fonógépek között, s nyitott szemmel figyelt meg minden apró csavart, érdeklődéssel nézegette a színes, végtelennek tűnő szálacsokát.

Az évvégi vizsga után Sabau Valentint a TEBA-gyár fonódájába helyezték, mint segédmesternőt.

Hogy ennek mennyire örültem, azt nehéz volna elmondani. Örömmel töltött el az, hogy egy ilyen korszerű gyárban dolgozhok, mint a TEBA-gyár. Azon a napon alig vártam, hogy hazamenjek, s otthon elújságoljam a nagy örömhírt — mondja.

Másnap kora reggel izgatottan ült a villamoson édesapja mellett, aki szintén a TEBA-gyár munkása, s együtt igyekeztek a gyár felé, amely Valentina számára az új, az ismeretlen jelentette. Vajjon, hogyan fogadják majd munkatársai, fogadják-e bízni benne? Segítenek-e majd neki, ha nehézségekbe ütközik? Ezek, s még ki tudná felsorolni mennyi más gondolat kergette egymást ennek a fiatal, 18 éves leánynak a fejében.

Már az első napon megismerkedett a gépekkel és a munkásokkal. Kár volt félni, töprengeni és nyug-

talankodni. Amikor belebújt az új munkaruhába s elindult a gépsorok között, elfelejtette az aggodalmakat — otthon érezte magát a gépek között.

Teltek a napok, mind közelebb érezte magához munkatársait, megszokta munkahelyét és szeretettel nézett végig a fonógépek hosszú során.

A dobhenger körül látták legelőször, mint a fiatal segédmesternőt. Lábjegyre állva nézegette összevont szemöldökkel, rosszaló fejszóvalgatásokkal tekintett a tüshengerre. Sehogysem tetszett neki, hogy a henger visszavetíti a rövid szál, megfontolva már nem alkalmas hulladékvattát. A kés, amelynek az a rendeltetése, hogy a tülékekről letisztítsa a rájukrakódott vattahulladékokat, nem tisztítja meg a hengert, s így az visszakerül az elindulási helyére, hogy azután ismét használatban legyen. Ez az út, ahogy a henger feljött a fejét, hogyan lehetne a tülékeket teljesen megtisztítani. Arna hamar rájött, hogy a kés nem felel meg, mert az csak a henger felszínéről szedi le a nagyobb vattacsomókat, de a tülékek közé sok lerakódik, amit a kés nem tud kitisztítani.

Napokon keresztül foglalkoztatja a megoldás. Gondolkozik, töpreng, otthon órákon keresztül tenyerébe támasztott fejjel nézett a távolba. Egy reggel végső elhatározással lépett be a gyár kapuján. Miután megkapta az engedélyt, azonnal hozzálátott a szereléshez. A tüshengernek egy léccel a kés helyett alkalmazta s így a henger megszabadult a legapróbb vattapihéltől is.

Emlő az időtől kezdve a kis segédmesternő nagyot nőtt a munkatársak szemében. Aki eddig talán nem szívesen kért tőle tanácsot, vagy segítséget, most bátran fordult hozzá támogatásért.

Miután újítását elfogadták és felszerelhette az első dobhengerre, még vidámban vett részt délutánonként a kulturműsor előkészítésében.

Alig egy hónap telt el és Sabau Valentint ismét gondterhelten arccal lehetett látni. Vajjon mi foglalkoztatja ismét?

Amint végighaladt a gépek között, mind több fonótól látott bekötött kézzel. Ez gondolkodásra készteti. A fonógép orsó közötti szál-elfaasztó éles széle, véresre sebezte a munkások kezét, amint kivetkék a tele orsókat. S amellet, hogy sérüléseket okoztak, idővesztéssel is idéztek elő, mert a munkásoknak el kellett hagynia a gépet, hogy költözésre menjen. Ez nagymértékben hátráltatta a munka jó menetét.

Valentina itt is talált megoldást. A gép szélén lévő kar, amely a szálvezetőket emelte fel, Sabau Valentina újításával felemeli a szál-elfaasztókat is, s ezzel elkerülik a sérüléseket, s egyben az idővesztéseket.

Ez volt Valentina második újítása, amelyet szintén elfogadtak és már alkalmaznak is. Amikor újításairól beszél, többször elismertli: — Nagyon egyszerű volt! Az ember, ha szereti munkáját, a gépet, ha érdekli a termelés fokozása, hamar felismeri, hol kell segíteni, min kell változtatni, hogy megkönnyítsük a munkát és többet tudjunk termelni.

Újításának sikerét munkaszeretetének köszönheti, annak, hogy szereti a gyárat, szeret dolgozni, nem hagyja érdeklődés nélkül semmit, s nem megy el az észlelt hibák mellett anélkül, hogy ne keresné a hibák okát és ne törekedne azok kiküszöbölésére.

Gál Magda

A tartományi néptanács negyedik ülészaka

Vasárnap tartották meg a tartományi néptanács negyedik ülészékát. Ezuttal a tartományi képviselők elemezték a végrehajtó bizottság munkáját abból a szempontból, hogy milyen mértékben tett eleget ez év folyamán sokrétű feladatainak.

Ezzel párhuzamosan a néptanácsi képviselők mérleget készítettek tevékenységükről. Rámutatják felszólalásaikban, hogy mozgósították választókerületükben a dolgozókat az államhatalom helyi szerve körül azért, hogy a párt és a kormány határo-

zatai, — amelyek mind a dolgozók anyagi és kulturális színvonalának emelkedését szolgálják, — megvalósuljanak.

Az ülészakot Simardan Irimie elvtárs, a tartományi néptanács végrehajtó bizottsága elnökének megnyitó szavai vezették be, aki javasolta, hogy elnökséget válasszanak. A képviselők egyhangúlag a következő képviselőket választották be az elnökségbe: Gavanescu Eduard, Milea Raveca, Stelian Marin, Stepan Teodor, Simionescu Mihai.

Az ülészak elnöke, Gavanescu Eduard tanár ezután ismertette az ülészak napirendjét, amelyet egyhangúlag elfogadtak. A tartományi néptanács végrehajtó bizottságának 1954. évi tevékenységére vonatkozó jelentést kérdezők és hozzászólások követték, majd egyhangúlag elfogadták az ülészak elé terjesztett határozati javaslatot, végül megválasztották a tartományi törvényszék népi ülnökeit.

Az ülészak részletes ismertetésére visszatérünk.

Édes hazánk, a Román Népköztársaság

Mint kályhából a meleg, úgy áradnak felénk az osztályokból a vidám fecsegés, beszélgetés hullámai. A 3. számú középiskola tanulói irodalmi versenyre készülődnek. Tanárok és diákok szorongó érdeklődéssel, de nagyon bizakodva tekintenek a verseny elé, mert következetes munkájuk eredményét most kell gyümölcsöztetni. A tanulók legnagyobb része részt vett a nemrég lezajlott matematika és fizika-versenyben. Ezek nagyobb begyakorlottságukkal a tapasztalatok felhasználásában, a tanulók legfőbbjeivel együtt az olvasottakban és tanultakban látják a siker forrását.

De megkezdődik a munka. A beszélgetés moraját feszült figyelem váltja fel. A tanulók megkapják és felírják a tételeket: Édes hazánk, a Román Népköztársaság. Örömmel, lelkesedéssel veszik tudomásul, hogy a legnemesebb érzésről, a hazaszeretetről írhatnak. Az eddig vidám gyermekszemekben, már a gondolkodáskiváltotta komolyság csillog. Tekintetük előtt felelevenednek a román, magyar és szovjet irodalom nagyszerű hősei, a földrajzórán tanult tájak szépségei és történelmi előadások tanulságai.

Vajon miről írnak ezek a fürgé tollak? Az egyik VII. osztályos tanuló így vezeti be dolgozatát:

„Az én hazám, a Román Népköztársaság, az építő munka országa. Büszkén mondja ezt ki minden dolgozó. A Román Népköztársaság a legszebb ország a világon, mert nincs egy olyan országnál, ahol a nép kezében van a hatalom és a nép munkája nyomán épül a dolgozók szebb, jobb élete. Tajtékzó folyók rohannak végig az Alföldön. Dusan természet szentföldök tarkítják a határt. Magas hegyek nyújtják az élelmes csúcsait. Rejtősen sütnak a szőlőerdők. A föld mélyében relik az ország sok kincse: a sárga, arany, szén és kőolaj. — S a haza kincse, szépsége a multban egy maroknyi kizsákmányolónak hozott hasznot. A kism-

mett dolgozó tömegeket a szovizmus és revizionizmus mérgeivel uszították egymásra, hogy zavartalanul hatalmukban tarthassák az olcsó munkaerőt, fokozhassák féltetlen kizsákmányolást. Ennek érdekében a legalábbis tetteket sem riadtak vissza. Elárulták hazájukat, a Szovjetunió elleni bűnös háborúba keltették az országot. A nemzeti kisebbségi dolgozók a határt nem ismerő kizsákmányolás mellett el kellett szenvedjék az uralkodó osztály által szított nemzeti üldözést is. Kévszám magyar iskolának volt nyitvá-
nossági joga.

Tanulóink ma már mindezt tudják és azt is, hogy a román néppel együtt-
lő nemzetiségi dolgozók népköztar-
saságunkban otthonra, hazára talál-
tak. Ezért idézi az egyik X. osztályos
tanuló, a multat felmérve, Ady En-
dre szavait: „Hiszen magyar, román,
szláv bánat — Mindigre egy bánat ma-
rad”. A történelem bebizonyította a
dicső szovjet hadsereg és a ro-
mániai kommunisták győzelmé-
nyomán, hogy „Dunának, Oltnak egy a
hangja”, a román nép és a magyar
nemzeti kisebbség útja közös: a szoci-
alizmus felépítése szeretett hazánk-
ban, a Román Népköztársaságban.

De hogyan tudják mindezt a le-
lő politikusok felfogni, érzékel-
ni a meglevő áttörési pontokat?
Iskoláinkban lényegesen fejlődött a
tanulók érzelmi és értelmi nevelése.
Ma már a román nép és a magyar
nemzeti kisebbség testvériségének
ápolásával az iskola igazgató-
sága és tanterveivel egyaránt
tervezik a nevelést. Gyermek-
keink a lenini-sztálini nemzeti
politika helyes alkalmazása követke-
ztében édes anyanyelvükön tanulhat-
nak Nicolae Bălcescu és Petőfi Sándor
műveiről.

A haza védelmének gondolatát edz-
li a közös történelmi mult. Cálugáreni
hős román és magyar harcosai le-
győzték az ország függetlenségé-
re törő törököket. Ez lesz a sorsuk az impe-

rialista agresszoroknak, kik éleszt-
getni merészelik a német revans-zele-
met, ha megkísérelnek kettétörni
boldog, békés életünket. Ez a harc-
s tettekre készteti a hazaszeretőt.
Ezt látják, érzik el az isko-
la román és magyar irodalom tanárai.

Petrucci Deliu tanár eljárat, amikor
Eminescu hazaszeretéről beszél a
tanulóknak, Petőfi költeményéből idéz
magyarul. Eppen ezért hat meggyő-
zően és lelkesítően mindaz, amit a
román és magyar nép közös sorsáról
mond.

A haza tájai, szépségeinek természe-
ti kincsei, gazdaságának színes be-
mutatására kiváló alkalom nyílik a
földrajzórán. Horváth László tanár
elvitára előadásai idején gyakran mut-
tat tanulóinak művészi értékű fény-
képeket a haza festői szépségű vidé-
keiről. Az iskola vezetői sok ta-
nulmányi kirándulást szervez Szántó
György tanár elvtárs vezetésével. Az
irodalom és történelem tanárok a
mult forradalmi és haladó hagyomá-
nyain kívül gazdag jelenlegi fontos
történelmi és irodalmi kérdéseire írá-
nyítják tanulóik figyelmét. Ifjúságunk
példaképei már nemcsak az Egri Csik-
lágok Bornemisza Györgye, hanem
Ilie Pintilie, E. Croitoru, Mitrea Co-
cor, Zoja Koszmogijemjanskaja, Ma-
trozov, Oleg Kosevoj és Merezjev le-
lőjeink és az IMSZ-tagok szívbe-
s a haza fogalma új tartalommal
telt meg. Hazánk dolgozóit a szoci-
alista patriótizmus hatalmas erejére
tanították a Szovjetunió Nagy Hon-
védó Háborújának hősei. Ez a haza-
szeretet árad városaink és falvaink a
szocializmus építő és a békét védő
román, magyar és más nemzetiségi
dolgozóinak munkateltjesítményeiből, a
jóvő letéteményesei, az ifjúság felé.
Tanuló ifjúságunknak fegyvereztet
magatartással, lelkes tanulással kell
meghálálnia a Román Munkáspárt és
a kormány sokirányú gondoskodását,
mellyel a fiatalok szöb szocialista
jóvőjét készítik elő.

Mózer István
tanár.

Levelék a szerkesztőséghez

Vadász köz- nőbizottságának munkájáról

A Vadász község néptanácsa mel-
lett működő nőbizottság december
12-én kulturálisorral egybekötött bá-
lat rendezett a község gyermekeinek
téliünnepélyéjéért. Jó munkát vé-
geztek Torma Hedvig elvtársnő, a nő-
bizottság elnöknője, Bogodorița Ghi-
zela, Valás Erzsébet, Galli Erzsébet,
Mihailescu és Marinca elvtársnők.

A vadász zenészek ezen a bálon
díjjal jutalmazták, hogy a bevé-
teiből minél több juttatják a haza-
sereg jusszon a gyermekeknek. A román
és magyar tanítók pedig fáradságot
nem kímélve tanították be a műsor-
ban szereplő gyermekeket.

Bede István,
levelező.

Önmegadózítás alapján építkeznek

Anadtartomány községében ezé-
ben 735 különböző építkezést szava-
zat meg, melyeknek költségeit az ö-
nmegadózításból befolyó összegekkel
fedezik. Eddig 146 építkezést fejeztek
be, 193 építkezés pedig befejezés
elött áll. 1383 épület javításából ed-
dig 643 tartozását végezték el.

Befejezett a guruhoncrani Hál-
mágel község kulturothronának épít-
ését is. Ennél a munkánál komoly
segítséget adtak Baciu Floare képvisel-
őnő és a nőbizottság tagjai, vala-
mint Tisoa Gheorghe, Stefan Gheor-
ghe, Galesa Ioan és Bona Ioan. A nő-
bizottság tagjai közül Tașca Elena,
Sirbu Zoita és mások tündek ki ö-
nkéntes munkájukkal, mellyel 5.000 lej
értékű munkadíjat takarítottak meg.
Ezt az összeget a kultúrház belső be-
rendezésének megvásárlására fordít-
ják.

Vijetlar Aurelia,
levelező.

A téliünnepélyek helyes megszervezéséről

A Román Népköztársaság Demo-
kratikus Nőbizottsága felhívja a városi
és falusi nőbizottságok tagjainak fi-
gyelmét a téliünnepély helyes
megszervezésének fontosságára.

Ez a hagyományos ünnep minden
évben nagy örömet jelent a gyerme-
keknek és boldog elégedettséggel tölti
el a szülők szívét.

A szülők, nevelők és tanítók, a szü-
lői bizottságok és a gyermekintézmé-
nyek mellett működő pártfogó bizot-
tságok évről-évre nagyobb gondot for-
dítanak arra, hogy ezt az akciót siker-
koronázza.

A téliünnepély eredményes elő-
készítése érdekében a munkát két sza-
kaszra lehet osztani: december 30-ig
gondoskodjanak a szükséges anyagi
alapok megteremtéséről, a második
szakaszban december 30 és január
10 között rendezzék meg a téliünnepélyeket.

A nőbizottságok az előkészítés első
szakaszának folyamán helyesen tes-
zik, ha mozgósítják a pártfogó bi-
zottságokat és szülői bizottságokat
munkájuk előadások, kultúr-
ünnepélyek, hangversenyek, táncmulatságok
és tombolaversenyek rendezésére.
Ezeknek a rendezvényeknek jóvel-
méből meg lehet vásárolni azokat az
anyagokat, amelyekből a nők kalá-
kákon, vagy otthon szabadidejükben
játékszereket, téliárukat és egyéb
apró ajándéktárgyakat készíthetnek a
gyermkeknek. Ott, ahol lehetősé-
g van rá, a nőbizottságok és nők önként-
es segítséget a pártfogó bizottságokat
bázisok megnyitására, ahol az elké-
szített különféle kézimunkákat és
egyéb tárgyakat árusítani lehet.

A nőküldöttek a kalákákon munka-
közben megbeszéléseket kezdeményez-
hetnek arról, hogy népi demokratikus
rendszerünk milyen nagyszerű er-
edményeket ért el a gyermekvédelem ter-
én. A nagyobb vállalatok védnöksé-
ge alatt álló gyermekintézmények
pártfogó bizottsága felkérheti a vállala-
tunkulturothronjait, hogy adjon se-
gítséget a téliünnepély javára ren-
dezendő kultúrelőadások megtartásá-
hoz. A községi és falusi gyermekinté-
zmények pártfogó bizottságai ugyanezt
kérhetik a kulturothronok működve-
lő együttesétől. Az így begyűjtött pénzt
édességek, játékszerek, tankönyvek,
tanszerek, sportcikk, apróbb ruhá-
zati cikkek és más ajándékok megvá-
sárlására fordíthatják.

December 30 után kezdődik a téli-
ünnepélyek megrendezésének sza-
kasza a napközi otthonokban, isko-
láknak, falusi kulturothronokban, vál-
latoknál és köztereken. A nőbizot-
tságok utmutatást adhatnak a párt-
fogó bizottságoknak abban, hogy
ezekre az ünnepi gyűlésekre elmu-
násokat, különféle sokgyermekes
anyákat, irókat, művészeket hívjanak
meg. Ezek az előadás után üdvözlők
a gyermekeket és beszélnek nekik az
előtűk feltárlási lehetőségeiről, s ar-
ról, hogy teljesítsék a reakjuk harul
kötelességeit, sajátítsák el az isko-
la tananyagot, mert így válnak a
társadalom hasznos tagjaivá.

Ezek az ünnepi gyűléseken lehe-
tőleg rendezzenek a gyermekek szá-
mára műsoros előadásokat és assza-
nári ajándékokat. A nőbizottságok
fordítsanak nagy gondot arra, hogy
egyetlen gyermekükön se maradjon
téliünnepély nélkül.

bákat s így segítségünkre szolgál
azok lektüresésénél.”

A „December 30”-gyár pártbizot-
ságának választása is kifelé a po-
litikai munka és a kultúrtevékenység
megjavítása érdekében fogatosított
gyakorlati intézkedéseket.

Így például: kiképzésben részesítet-
tek az összes alapszervezetek büro-
inak propaganda és agitációs felelő-
seit, hogy a jövőben eredményeseb-
ben dolgozzanak. Az egyéni kezde-
ményezés kifejlesztése és az agitációs
munkában ápasszált jó módszerek
általánosítása céljából, minden al-
apszervezetben fűzlethez jegyzik az
agitátorok javaslatait és észrevé-
teleit.

„Az ilyen és hasonló intézkedésekkel
— mint ez a választásból is kitűnik
— minden remény megvan arra, hogy
a „December 30”-gyárban hamarosan
megjavul a politikai munka és a kul-
túrtevékenység.

Megjegyzések

Sok visszás dolog Magyarpécskán

A család asztalán a legfontosabb a
jó kenyér. Pártunk és kormányunk
azért harcol, hogy a dolgozók asz-
talára izletes, jó kenyér kerüljön, ke-
rüljön. Nem mondhatjuk azonban azt,
hogy Magyarpécskán izletes a
kenyér. A községet gyakran ehetetlen
kenyérrel látják el. Hol nagyon meg-
égetik, hol pedig sültetlen, vagy sa-
vanyu. Emellett legújabban a meg-
engedetnél még barnább is. A köz-
ségben egyesek azt beszélik, hogy a
sütiipari munkások felületesen közli-
tik el a kenyeret. Mások pedig azt
mondják, hogy a malomban van a
hiba. Rosszminőségű lisztet adnak.
A község lakosai jogosan szeretné-
nek erre a kérdésre választ kapni.
Reméljük, az illetékesek nem késnek
ezzel!

★

Különös eset történt az elmúlt nap-
okban. Kajtor András, (43) szám-
alatti lakos, a magyarpécskai me-
zőgazdasági társulás tagját felszólí-
tották, hogy 140 lej büntetést ha-
dótkalannal egyenlítse ki.

— Miféle büntetést ejtvtársak? —
kérdezte Kajtor András a községi
néptanács pénzügyi osztályának dol-
gozóitól.

— Nem tudjuk, — hangzott a vá-
lasz — ezt csak a rajon tudja.

Es Kajtor András az elmúlt napok-
ban felkereste a rajoni néptanács
pénzügyi osztályát, ahol felőrái ke-
resés után „szencsere” nem talál-
tak semmiféle büntetést. Kajtor An-
drást elküldték a rajoni törvényszék-
re, hogy ott érdeklődjön, ahol állító-
lag elhangzott az ítélet. Az ítélet-
ről azonban ott sem tudtak semmit.
Nem találták az ügyet.

Kajtor András visszatért a község-
be és most azon tűri a fejét, hogy ki
költhetett el az 6 évében valami
büntetést, amiről sem a községi, sem
pedig a rajoni néptanács pénzügyi
osztálya nem tud. Sőt, még a rajoni
törvényszék sem ismeri az ügyet,
ahol állítólag elhangzott az ítélet.

Reméljük, hogy a községi és
a rajoni néptanács pénzügyi osztálya
rövidesen fenytt derít erre a homá-
lyos ügyre.

T. I.

Ujságelőfizetés

A kisiratosi kollektív gazdaság
szekházt gyakran látogatják a ko-
llektivisták. Egyiknek a munkálai
kapcsolatban van mondanivalója, a
másik kérdez, vagy javasol valamit.
Legtöbbször közülük azonban egye-
nen Lévai Ferenc asztala felé tart-
nak, akivel egy-két szót váltanak s
már tovább is mennek.

— Ujságelőfizetése iratkoznak fel
— magyarázza Lévai Ferenc, mi-
közben egy új papírt vesz elő, amely-
re kétszeresen írta fel a neveket. Aztán
egy másik és harmadik új kerül elő,
amelyekre mindazok neveit vezette,
akik a „Scinteia”-ra, „Előre”-re,
„Vörös Lobogó”-ra, a „Falvak Dolgo-
zó Népé”-re, vagy különböző folyó-
iratokra fizettek elő. Lévai Ferenc
összeszámolja az íveken feltüntetett
neveket.

— Nyolcvanhatan rendelkeztek eddig
ujságol, vagy folyóirattal, — mondja
— de ez a szám egy-két óra múlva
már lényegesen megváltozik, növe-
szik. Az éjlön összesen haju idős férfi
láp be. Ujabb ujságelőfizető. Bemond-
ja nevét, az ujság címet, amelyet meg
akar rendelni, s mivel látja, hogy Lé-
vai elvtárs pillanatnyilag mással fog-
lalkoztatódik, vár egy keveset. Ott áll,
amíg nevét felírják, aztán, mint aki
kötelességet már teljesítette, megnyu-
gódva megy tovább.

Arra a kérdésre, hogyan gyűjtik
meg a kollektivistákat arról, hogy
idejében fizessenek elő az ujságokra,
Lévai Ferenc rövid gondolkodás után
így felel:

— Az agrotechnikai tanfolyamokon
a fontosabb ujságcikkek, határozatok
felolvasása, megbeszélése után kol-
lektív gazdaságunk legtöbb tagjának
már szokásává vált az ujságolvasás.
Ha nem is járta eddig az
ujságot, előtűt ide a kollektív gazda-
ságra, vagy társaitól kérte kölcsön-
s a lapokat. Hiszen valamennyiüket ér-
dekl, mi történik az országban, a vi-
lágban. Érdekel bennünket a többi
kollektív gazdaság élete is. Mútan a
közgyűlésen közöltük a lapokkal,
hogy aki elő akar fizetni az ujságok-
ra, jelentkezze, hát most eljötték a
tagok. Egyikük sem akar kimaradni.
A kollektív gazdaság tagjai ma
már nem elégszenek meg azzal, amit
látanak, hallanak, az olvasást és az
ujságolvasást is fel akarják használni
arra, hogy ismereteket, hűvöket.
Ezért jelentkeznek olyan sokan ujság-
előfizetésre a kisiratosi kollektivisták
közül.

Közlemény

A városi néptanács kereskedelmi
osztálya felhívja a „G” petróleum-
jegyek tulajdonosait, hogy a petró-
leumkiosztó helyeken vegyék át a
petróleum-mennyiséget. A forlódás el-
kerülése céljából a „G” petróleum-
jeggyel rendelkezők haladéktalanul
jelentkezzenek az októberi, novemberi
és decemberi mennyiség átvételére.

Testnevelés és Sport

Meglepetés a városi kosárlabda terem- bajnokság IV. fordulójában

Vasárnap délelőtt a 3. számú köz-
épiskola tornatermében folytatódott
a kosárlabda terem-
bajnokság küzdel-
mei. Az eredmények legnagyobb ré-
sze a várakozásnak megfelelő, csak
a Metalul „I. Ranghet” — Dinamo ta-
lálkozó eredménye tekinthető megle-
petésnek.

A vasárnapi játékok színvonalá-
még alacsony, de feltétlenül haladás-
észelhető az előző fordulókhoz viszó-
nyítva. A Stinta I. második féljéi
játéka például lendületes, helyen-
ként színvonalas volt s sikerültek a
kosárrabdások is.

A bíráskodás ezalkalommal is sok
kivánnivalót hagyott maga után. A
Metalul „I. Ranghet” — Dinamo talál-
kozó eredményét feltétlenül befolyá-
solta a gyenge bíráskodás, az azon-
ban mit sem von le a Dinamo lelkes
játékának értékéből.

Az a megoldás, hogy a játékeze-
lők a résztvevő csapatok játékosai-
ból kerüljen ki, nem helyes. Ezt világo-
san igazolja a Stinta I. — Stinta II.
és a Metalul „I. Ranghet” — Dinamo
találkozó. A kosárlabda bizottság fel-
tétlenül oldja meg a játékvezetés
kérdését.

A sportközösségek fordítsanak na-
gyobb gondot kosárlabdagyűjtésük
előkészítésére. Igen árvák ezek a
csapatok. A Dinamo valamennyi já-
tékos például más-más mezben ját-
szott s így a csapat öltöze nagyon
is tarka-barka volt.

Néhány sorban

Prágában találkozott a Csehszlovák
Köztársaság és Svédország jégkorong
együttese. A találkozó 2:2 arányban
döntetlenül végződött.

A Csehszlovák Köztársaság költő-
fogású birkózó csapata 5:3 arányban
legyőzte a Német Demokratikus Köz-
társaság kötőfogású birkózó együt-
tesét.

December második felében a Szov-
jetunió válogatott jégkorong csapata
több nemzetközi mérkőzést játszik.
Igy Barcelonában, utána Zürichben
Sváje csapatával mérkőzik, majd
Stockholmban a svéd válogatott ellen.

A budapesti Honvéd labdarugó
együttese meghívást kapott a brazil
labdarugó szövetségtől, hogy vegyen
részt 1955-ben a Rio de Janeiroban
megrendezendő nemzetközi labdarugó
tornán.

A tartományi labdarugó bizottság
felhívja a városi és tartományi sport

Az eredmények a következők:
Stinta I. — Fémipari középiskola
116:39 (39:18)

Az egyetemista csapat, különösen
a II. félidőben elemében volt. Köszö-
dők: Bíró I. (38), Bíró II. (4),
Szarvas (31), Máté (43), illetve: Ta-
más (14), Harchli (12), Tabacaru
(2), Muresan (4), Weichelt (4), Su-
haina (3).

1. számú középiskola — Vointa 38:33
(18:17)

A diákok nagyobb lelkesedése győ-
zelemhez vezetett.

Stinta II. — 3. számú középiskola
61:21 (28:14)

Az egyetemisták győzelme egy pil-
lanatra sem volt kétséges.

Dinamo — Metalul „I. Ranghet” 39:33
(23:18)

A Dinamo győzelme meglepetés-
nek tekinthető. Jobb és lelkes játé-
kal azonban megérdemelten győzött.

A IV. forduló után a bajnokság
állása a következő:

Met. „I. Ranghet”	4 3 1	266:105	7
Stinta I.	4 3 1	281:149	7
Dinamo	4 3 1	113:126	7
Stinta II.	4 3 1	156:107	6
1. sz. középiskola	4 2 2	180:175	6
3. sz. középiskola	4 1 3	159:200	5
Vointa	4 1 3	160:218	5
Fémipari középisk.	4 — 4	123:358	4

A Stinta II-nek egy ponttal keve-
sebbje van, mivel az egyik mérkőzést
forlaltal vesztette el.

közösségek labdarugó szakosztályai-
nak vezetőit és az érdeklődőket,
hogy folyó hó 21-én, kedden délután
17 órakor jelenjenek meg a volt Da-
cia tervében, ahol a bizottság évi
munkáját elemzik. A labdarugó szak-
osztályok vezetőinek megjelenése kö-
telező.

A magyar labdarugó bajnokság
vasárnapi fordulójának eredményei:

Budapesti Vörös Lobogó — Csepeli
Vasas 5:0 (1:0), Salgótarjáni Bá-
nyász — Budapesti Kinizsi 2:1 (2:1),
Budapesti Vasas — Vasas Izzó 3:1
(2:0), Budapesti Dózsa — Budapesti
Honvéd 5:4 (3:3), Dorogi Bányász
— Diósgyőri Vasas 4:1 (0:1), Szeged-
i Haladás — Szombathelyi Lokomo-
tiv 4:2 (3:0), Győri Vasas — Szálán-
városi Vasas 2:2 (2:1).

A bajnokságban továbbra is a
Honvéd vezet 22 játékból 35 ponttal.
Második a Budapesti Vörös Lobogó
21 játékból 29 ponttal, a harmadik
a Budapesti Kinizsi 24 játékból 29
ponttal.

Jó helyezést ért el a Flamura Roșie UTA teniszcsapata

Már két hónapja befejeződött az
országos tenisz csapat-bajnokság, de
a táblázatot csak most hozták nyil-
vánosságra.

Az aradi versenyzők a férfi csapa-
tok küzdelmei során a 6-ik helyen,
a női csapatok küzdelmei során a
2-ik helyen, míg a vegyes csapatok
az 5-ik helyen végeztek.

A női versenyzők második helyét
külön ki kell emelnünk: számos bu-
karesti és vidéki együttest előzték
meg s mindössze egyetlen vereséget
szenvedtek el a Progresul I.T.B. csa-
patától.

A női csapatbajnokság első hat
csapatának sorrendje a következő:

Progresul I.T.B.	9 9 0	25: 2 18
Fl. Roșie UTA	9 8 1	22: 5 16
Progresul Kol.	9 6 3	17:10 12
Hads. Közp. Haza	9 5 4	17:10 10
Progresul Marosv.	9 5 4	15:12 10
Stinta Bukarest	9 3 6	11:16 6

A férfi csapat által elért hatodik
hely egyben azt is jelenti, hogy a
Fl. Roșie UTA teniszcsőzi a legjobb
vidéki teniszcsőz. Ugyanis az első 5
csapat bukaresti!

A Progresul kézilabda csapatának sikere

Progresul Arad — Fl. Roșie Zsombolya 25:11

A kézilabda terem-bajnokság első
fordulója keretében az aradi Progre-
sul csapata szép sikert ért el: la-
győzte a zsombolyai Fl. Roșie együt-
tesét. Az aradi csapat összeállítása a
következő volt: Grozav, Valentin,
Grünzweig P., Salieh, Keller, Alar-
schang, Brischler, Grünzweig N.,

Schreier. Góldobók: Brischler (7),
Marschang (6), Salieh (5), Keller
(2), Grünzweig P. (2), Valentin
(2).

A többi eredmények: Metalul Re-
șica — Metalul I.C.M. Reșica 6:3,
Techn. metal Reșica — Locomotiva Te-
meșvár 24:4.

Troianescu nyerte az országos sakkbajnokságot

kitartanak a lenini-sztálini tanítás mellett, amely lehetőségeknek tartja a két rendszer: a tőkés és szocialista rendszer közötti tartós együttműködést.

Sztálin neve drága a szovjet nép és drága a világ minden békés népe számára. A Szovjetunió dicső cséges Kommunista Pártja, élén Lenin hűséges tanítványaival, Sztálin legjobb munkatársaival, továbbá harcol Lenin tanításainak fejlesztéséért és alkalmazásáért. A kommunista párt, zászlajára Marx, Engels, Lenin és Sztálin nevét írta és ez a zászló élén halad a békéért vívott harcban.

Bakács Béla

A szovjet írók második össz-szövetségi kongresszusának munkálatai

MOSZKVA. (Agerpres). TASZSZ. A szovjet írók II. össz-szövetségi kongresszusa megkezdte a szovjet irodalom helyzetére és feladataira, a gyermek- és ifjúsági irodalomra és a szovjet költészetre vonatkozó jelentések és kiegészítő jelentések megvitatását.

A szovjet irodalom legkülönbözőbb műfajainak képviselőit, a különböző nemzetiségű szovjet írókat, egyetlen közös szándék vezérli: hogy még magasabbra emeljék a szovjet irodalmat, ennek a valóban népi irodalomnak színvonalát. Világosan és meggyőzően nyilvánul meg ez a nemesség törekvése a kongresszus résztvevőinek beszédeiben.

A december 17-én délelőtti ülést Gabiden Muszlatin kazah író nyitotta meg.

Utána Vilisz Lácisz regényíró szólalt fel. „Zug a vihar”, „A halászfia”, „Uj partok felé” és más ismert könyvek szerzője, aki szűkebb hazájának, Lettországnak határain kívül is nagy népszerűségnek örvend. Az orosz irodalom klasszikusai nagy hatással voltak a lett írók alkotásaira — mondotta. Erőteljes befolyásuk alatt fejlődött ki Rainis és más neves lett írók tehetsége. Lácisz ezután a lett nemzeti irodalom felvirágzását ismertette a szovjet hatalom éveiben.

— A burzsoáz Lettországnak — mondotta — még alig 15 évvel ezelőtt, egy-egy könyv példányszáma nem haladta meg a kétezret, a belső írói munkák hosszu ideig a könyvkereskedések polcain hevertek. Ma 40 ezer példányban megjelenő regények és novellásokotek néhány nap alatt elfogynak. A lett nép szabad élete, eredményes alkotómunkája valóban értékes művek megírására ösztönzi íróinkat. Olvannak művek születnek meg, amelyeket azután kiadnak a Szovjetunió népének számos nyelvén és idegen nyelveken.

Lev Kasszil ifjúsági író, a gyermekirodalom fejlődésének kérdésével foglalkozott. „Fiatal, de igényes olvasóink — mondotta — érdekes könyveket várnak tőlünk, olyanokat, amelyekből megtanulhatják, hogyan éljenek, hogyan szeressék a hazát és munkájukat, olyan könyveket, amelyek hőseiben megismerik a szovjet korszak emberének legértékesebb vonásait. Fiatal íróinknak több és érdekesebb könyveket kell írniuk a gyermekek számára. A szovjet gyermekek, szovjet fiúk és lányok szigorú és értelmes olvasók s mi írók hálával tartozunk nekik igényességükért.”

Megható volt a kongresszus küldöttek találkozási az ifjú pionirokkal, akik trombitaszóval, zászlókkal vonultak be az ülésszak tornokba, hogy üdvözlőjük kedvelt könyveik szerzőit.

Georgij Markov a szibériai írók életéről és alkotó munkájáról beszélt. Hangsúlyozta, hogy a szibériai írók sikerei az egész szovjet irodalom rohamos fejlődését bizonyítják, s hogy az irodalom fejlődése a szovjet ország különböző területein és tartományokban — nagy politikai és kulturális jelentőségű tény. Georgij Markov kifejtette, hogy a szovjet írószövetségnek az eddigénél nagyobb mértékben támogatnia kell a távoli tartományok íróit. „Ezekben a tartományokban — mon-

dotta — gyors ütemben fejlődik az élet és az íróknak nem szabad elmaradniuk az élet mögött. Szibéria még nemrég az őserdők és a lakatlan sztyeppék hazája volt. Ma hatalmas területeken pezsgő élet, nagyszabású építő munka folyik. Szibériában nagyfontosságú népgazdasági problémák kerülnek megoldásra, megteremtik a közlekedési hálózat bőségét. Olyan események mennek végbe a nép szemé előtt, amilyenekről a múltban csak a mesékből hallottak az emberek. Mindössze öt év alatt új szocialista városok létesültek Irkut tartományban: Angarszk. Szemünk láttára nő ez a város és sok tekintetben már felülmutatja társát, a háromszázéves Irkutot. Az Angara folyón épült vízierőmű üzembehelyezése révén Irkut tartomány annyi villamosenergiát fog termelni, amennyit egész Oroszország termelt 1913-ban.

Az íróknak nagy művészi készségre van szükségük, hogy a maga teljességében szemléltesse ezt a pezsgő, gazdag életet. A szovjet irodalom óriási népszerűségének és erejének egyik forrása irodalmunk nemzetközisége és szenvedélyes harca a békeért és a népek közti barátságért. Maxim Gorkij már 20 évvel ezelőtt annak a meggyőződésének adott kifejezést, hogy a szovjet írók II. kongresszusán az európai és ázsiai országok számos írója vesz majd részt. S valóban, kongresszusunk a népi demokratikus országok irodalmának számos képviselőjét és a tökéletesen számos haladószellemű írókat látta vendégül. Ez is azt a nagy tiszteletet mutatja, amelyben a szovjet irodalomnak különböző része van; ez is a szovjet irodalom nagy népszerűségét bizonyítja a világ sok-sok népének körében.”

A kongresszusi küldöttek és a kongresszus vendégei megleően köszöntötték Csu Jan kínai író, aki a népi Kína sokmillió olvasójának szívből jövő üdvözlését tolmácsolta. „Az új életre kelt kínai nép — mondotta Csu Jan —, amely országának és sorsának urává lett, hatalmas feyvernek tekintti a szovjet irodalmat, olyan feyvernek, amely nagy segítségét jelent számára a szocializmus felé vezető úton”. Csu Jan megemlítette, hogy az utóbbi öt évben szovjet szerzőknek több mint 600 munkáját fordították le kínai nyelvre, s egyekek ezek közül több mint 1 millió példányban jelentek meg. „Van egy kínai közmondás — mondotta Csu Jan —, „Légy a középpontban, mint a sarkocsillag, amelyet más csillagok vesznek körül”. Ilyen sarkocsillag a kínai írók és a kínai nép szemében a szovjet irodalom és a többi ország haladószellemű irodalma.”

A jelenlévők tapsa közepette, Csu Jan értékes ajándékot — két művészi kidolgozású vázát — nyújtott át a kongresszusnak a kínai dolgozók nevében.

A szovjet írók II. össz-szövetségi kongresszusának december 17-i délutáni ülésén tovább folyt a vita az irodalmi alkotás kérdése körül. Fel szólaltak: Antanasz Vieniulis, litván író, Szulejman Ragimov, az azerbajdzsáni írók képviselője, Olesz Goncsar ukrán író, Irakli Abasidze

gruz költő. Ezután Ilja Ehrenburg beszélt. „Irodalmunk — mondotta — előmozdítja a szovjet népi szellemi fejlődését. Jelentőségét a népek közötti, amelyből ered, annak a népek, amely az igazság és az emberiség alapjaira építi a jövőt.”

Ehrenburg ezután a nyugati burzsoáz irodalom hanyatlásáról beszélt. Nyugaton — mondotta — sok a tehetséges és szorgalmas író, de a társadalom, melyben élnek, nem ihleti meg őket. Sok burzsoáz író terméketlenségének a magyarázata a burzsoáz társadalom bomlásában és abban a körülményben rejlik, hogy szellemi tekintetben nem szakítottak környezetükkel.

A szovjet írók alkotó munkájával kapcsolatban Ilja Ehrenburg hangsúlyozta, hogy a szovjet irodalomnak valószínűleg kell lennie; márpedig egyes szerzők rózsás színekben ábrázolják hőseiket és ezzel szellemi tekintetben szegényebbé teszik őket. Az író nem megfigyelője az életnek, hanem kialakítója. Az emberek szellemi életének az ábrázolásával az író megváltoztatja az embereket, segíti őket, hogy felemelkedhessenek, hogy jobbak, erősebbek lehessenek. Nagyszerű idők élünk — mondotta a továbbiakban Ehrenburg. — Szemünk láttára eltűnnek az élet egyes negatív jelenségei. Egyre jobban tért idődítanak és győzedelmeskednek a nemzetközi szolidaritásnak, az igazi szocialista demokráciának magasos elvei, egyre inkább diadalmasodnak a minden emberről való gondoskodás, vagyis a mi szovjet humanizmusunk. Az irodalom helyzete sehol és soha nem volt oly magasos és felelősségteljes, mint ma, minálunk. Sokat várnak tőlünk és sokat kívánnak meg tőlünk. A szovjet állam és a párt nagyszerű feltételeket teremtet számunkra. A szovjet társadalom ma olyan magas színvonalat ért el, hogy — teljes joggal — irodalmunk soha nem látott felvirágzására számíthatunk.

Kongresszusunk — mondotta a továbbiakban Ehrenburg — Európa és az egész világ jövője szempontjából rendkívül fontos időpontban zajlik le. A népek tudják, hogy a hatalmas és békekerető Szovjetunió baráti jobbra elközelítetlenség szerencsétlenségétől mentheti meg az emberiséget. Nem állunk többé egyedül, melletünk van a nagy Kína, melletünk vannak a népi demokratikus országok, melletünk van az egész haladó emberiség.

Befejezésül Ilja Ehrenburg a következő szavakat intézte a hallgatóság-hoz:

Barátaim! A humanizmus ellenségei, a haladás ellenségei, a nép ellenségei meg akarják állítani az idő kerekét. Azzal fenyegetőznek, hogy vérbefolyják az emberiség jövőjét. Minden erőnkkel megvédjük a békét, de ha néhány örült fel merészezi emelni kezét, hogy szétzúzza az egész emberiség jövőbe veletlenségét, akkor olyan néppel találják magukat szemben, amelynek nemcsak nagyerejű hadserege, hanem fejlett ipara is van, olyan néppel találják magukat szemben, amelynek nemes szíve és gazdag irodalma van.

Sigemicu japán külügyminiszter:

V. M. Molotov nyilatkozata nagy lépés előre

SANGHAI. (Agerpres). Mint a tokiói rádióállomás jelentéséből kitűnik, Japánban lelkes visszhangot váltott ki V. M. Molotovnak, a Szovjetunió külügyminiszterének nyilatkozata a Japánnal való kapcsolatok kérdésében.

A Hatoyama-kormány december 17-én külön ülésen vitatta meg V. M. Molotov nyilatkozatát. A jelentések szerint azonban a kormány nem hozott ezzel kapcsolatban semmiféle határozatot. December 17-én a japán külügyminisztérium főtitkarságának rendkívüli értekezletét tartották V. M. Molotov nyilatkozatának megvitatására. Az értekezlet után a külügyminisztérium egyik szóvivője kijelentette: „Lehetséges, hogy Molotov nyilatkozata kiindulópontul fog szolgálni a japán-szovjet kapcsolatok rendezéséhez.”

A „United Press” tokiói tudósítójának jelentése szerint Sigemicu japán külügyminiszter december 17-én, a kormány ülése után, V. M. Molotov nyilatkozatára utalva ezeket mondotta egy sajtóértekezleten: „Molotov nyilatkozata nagy lépést jelent előre...”

Sigemicu azonban nem nyilatkozott arra vonatkozólag, hogy a japán kormány milyen intézkedéseket szándékozik tenni ebben az irányban. Más tokiói értesülések szerint a japán kormány — szem előtt tartva a kereskedelmi és ipari körök hangulatát — egyelőre, hogy meg a kapcsolatok teljes normalizálódása előtt tárgyalásokat kell kezdenie a Szovjetunióval, a halászat, a távközlés és a kereskedelem kérdésében. Ezzel kapcsolatban említésemelőtt Sigemicu a parlament külügyi bizottságában tett december 16-i nyilatkozata. Sigemicu kijelentette, az alkalommal, hogy meg akarja teremteni a normális előfeltételeket ahhoz, hogy Japán és Kína, valamint Japán és más országok különféle bizottságokat küldhessenek egymás országába.

A japán baloldali szocialista párt nyilatkozatot tett közbe, amelyben kijelent, hogy egy sokoldalú békeszerződés létrehozása érdekében Japánnak haladéktalanul rendeznie kell diplomáciai kapcsolatait a Szovjetunióval és Kínával.

Nyugati sajtóügynökségek jelentése szerint Sigemicu japán külügyminiszter december 16-án felszólalt a parlament külügyi bizottságában és kijelentette, hogy „Japán kereskedelmi egyezményt igyekszik létesíteni a kommunista Kínával”.

A párisi egyezmények ratifikálásának vitája az olasz parlamentben

ROMA. (Agerpres). A TASZSZ jelenté:

Az olasz képviselőházban december 16-án este folytatták a párisi egyezmények ratifikálásáról szóló törvénytervezet megvitatását.

Caprara kommunista képviselő kijelentette, hogy a kormány által kikényszerített gyorsított eljárás megakadályozza a törvénytervezet alapos tanulmányozását.

Ingrad kommunista képviselő kijelentette, hogy a párisi egyezmények szentesítik az európai országoknak politikai irányzatuk alapján való megkülönböztetését. Európa egységének megvalósításához az szükséges, hogy kedvező feltételeket teremtsenek a békes együttműködéshez.

Maria Maddalena Rossi, az Olasz Nőszövetség elnöke rámutatott arra, hogy a párisi egyezmények összeegyeztethetetlenek a yaltai és a potsdami egyezményekkel. A párisi egyezményekben megállapított „korlátozások” Nyugat-Németország felfegyverzése tekintetében — mondotta Maria Maddalena Rossi — rem sokat érnek, hiszen jól tudjuk, hogy milyen eszközökkel fegyverezte fel magát Németország a két előző világháború között.

Az olasz képviselőház december 17-én folytatta a párisi egyezmények ratifikálására vonatkozó törvénytervezet vitáját.

Giuliana Nenni szocialista képviselő az atomfegyver kérdéséről beszélt. Kijelentte, hogy a párisi egyezmények alkalmazása az egész emberiséget veszélyeztetné, mert az USA, amelyet a német militaristák támogatnak, a többi kormány követését figyelmen kívül hagyva, feljogosítja a katonai vezetőket arra, hogy egymaguk döntsék az atomfegyver felhasználásának kérdésében.

Gizella Floreanini kommunista képviselő számos okiraton alapuló adatot idézett azokkal a tömeggyilkosságokkal és kegyetlenkedésekkel kapcsolatban, amelyek a német csapatok követtek el a partizánok és az olasz polgári lakosság körében.

Giuseppe Bettiol demokratapárti képviselő, az ufasiszta Tino Romualdi és Selvaggi, a monarchista nemzeti párt tagja, a párisi egyezmények mellett nyilatkoztak.

A Szovjetunió kormányának jegyzéke Norvégia kormányához

MOSZKVA. (Agerpres). — A TASZSZ jelenté:

Amint a sajtó már beszámolt róla, a szovjet kormány november 29-én kapott választ Norvégia, Dánia, Belgium, Hollandia, Luxemburg, Olaszország, Görögország, Törökország és Izland kormányaitól november 13-i jegyzékére, amely általános európai értekezlet megtartását javasolta egy európai kollektív biztonsági rendszer megteremtésének érdekében.

A Szovjetunió külügyminisztériuma december 17-én a szovjet kormány részéről a következő jegyzéket juttatta el a norvég kormányhoz Norvégia moszkvai nagykövetsége útján:

„A szovjet kormány tudomásul veszi a norvég kormány november 29-én beérkezett választát a Szovjetunió kormányának november 13-i jegyzékére, amely november 29-re általános európai értekezlet összehívását javasolta Moszkvában vagy Párisban egy európai kollektív biztonsági rendszer létrehozásának kérdésében és szükségesnek tartja felhívni a norvég kormány figyelmét a következőkre:

A norvég kormány közölte jegyzékében, hogy nem hajlandó részt venni az európai országoknak az európai kollektív biztonság kérdésében megtartandó értekezletén, amelynek összehívására a szovjet kormány a Lengyel Népköztársaság, a Csehszlovák Köztársaság kormányaival egyetértésben tett javaslatot. Norvégia kormányának megtagadta részvételét az értekezleten, de a maga részéről nem terjesztett elő semmilyen javaslatot ebben — az európai országok számára létfontosságú — kérdésben. Ahelyett, hogy hozzájárult volna az összes európai állam erőinek a béke biztosítása érdekében való egyesítéséhez és a német militarizmussal járó veszély újjáéledésének megelőzéséhez — noha a német agresszió követke-

ményeit a norvég nép éppúgy megérezte a legutóbbi háborúban, mint a többi európai nép — a norvég kormány a párisi egyezmények támogatásának útjára lépett. Ezek az egyezmények Nyugat-Németország remilitarizálását és a békeszerető európai államok ellen irányuló katonai blokkba való bekapcsolását irányozzák elő.

A szovjet kormánynak továbbra is az a meggyőződése, hogy a kis és nagy európai népek igazi biztonságának megővését csak az biztosíthatja, ha lemondanak a Németország remilitarizálását és katonai csoportosulásokba való bevonását szolgáló tervekéről és ha hatékony európai kollektív biztonsági rendszer jön létre valamennyi európai állam részvételével, társadalmi rendszerükre és államformájukra való tekintet nélkül.

Ezt az álláspontot mindenben támogatják a Lengyel Népköztársaság, a Csehszlovák Köztársaság, a Német Demokratikus Köztársaság, a Magyar Népköztársaság, a Román Népköztársaság, a Bolgár Népköztársaság és az Albán Népköztársaság kormányai, amelyeknek képviselői részt vettek az európai országoknak az európai béke és biztonság megővésének kérdésében Moszkvában november 29 és december 2 között megtartott értekezleten, valamint a Kínai Népköztársaság kormányának, amelynek képviselője megfigyelőként vett részt az értekezleten.

Csatoljuk e jegyzékhez az európai országok kormányainak a moszkvai értekezleten elfogadott nyilatkozatát, amely kifejezi ezeknek az országoknak az álláspontját az Európában jelenleg kialakult helyzettel kapcsolatban.

Azonos jegyzéket intéztek Dánia, Belgium, Hollandia, Luxemburg, Olaszország, Görögország, Törökország és Izland kormányaihoz.

Lemondott a finn kormány

HELSINKI. (Agerpres). — A TASZSZ jelenté:

A Finn Távirati Iroda közli, hogy Kekkonen miniszterelnök december 17-én felkereste Paasikivi köztársasági elnököt és nyilatkozatot nyújtott neki a kormány lemondásával kapcsolatban.

A nyilatkozat kifejti: a parlamenti kisebbség megakadályozta, hogy 1955 elején érvénybe lépjen a kormány

rendkívüli gazdasági felhatalmazásról szóló törvény. Minthogy a kormány nem vállalhat felelősséget az ebből kifolyólag előálló helyzetért, benyújtja lemondását. Az elnök elfogadja a nyilatkozatot és kijelentette, hogy előbb tárgyalni fog a parlamenti csoportok képviselőivel és csak azután ad választ a nyilatkozatra.

December 17-én Fagerholm, a parlament elnöke is felkereste a köztársasági elnököt.

A párisi egyezmények ellen



Nyugat-Németországban mind szélesebb körben terjed a londoni és párisi egyezmények ratifikálása elleni mozgalom. Képviselet Riess város lakosainak tiltakozó mozgalmát láthatjuk.

„Gondoskodás” a gyermekekről — a tökések országokban



A tökések államokban a szülők munkaidő alatt kénytelenek gyermekeiket felügyelet nélkül hagyni. Képviseletükön őt magára maradt délszlansz-országi gyermeket látunk, akikre a „legnagyobb”, hat éves testvér vigyáz.

A hét filmjei

„DOZSA GYÖRGY” mozi: december 26-ig: A partizán gyermekei. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

„NICOLAE BAI CESCUI” mozi (Lippa): december 22-ig: Barna kód.

„PETOFI SANDOR” mozi (Művelődési ház): december 22-ig: Alexandr Matrosov.

„POPUIAR” mozi (Nagyszínház): december 22-ig: Hópehelyke.

„AZ ARADI ALLAMI SZÍNHÁZ” mozi: Szedán, december 22-én este 7,30 órakor: Szajkók (Gaitale). Csütörtökön, december 23-án este 7,30 órakor: Ochul babel.

Az aradi Állami Filharmonia szimfonikus zenekara szedán, december 22-én este 8 órai kezdettel a Kulturpalota kistermében tartja meg II-ik oktató hangversenyt „A természet túlközödsége zenei képekben” címmel.

Műsorra kerülnek: Beethoven, Schubert, Smetana, Louis Daquin, Marjan Negrea műveinek részletei. Vezényel Nicole Brinzeu, éneke: Tatiana Rosculeț, zongorán játszik Adorján Márta. Kedden, december 21-én délután öt órakor az iskolásoknak tartanak oktató hangversenyt.

Az ENSZ jogtalanul avatkozott be a Kínában elítelt amerikai kémek ügyébe

— Csu En-laj felhívása az ENSZ főtitkárhoz —

PEKING. (Agerpres). Az „Uj Kína” jelenté:

Csu En-laj, a Kínai Népköztársaság külügyminisztere december 17-én felhívást intézett Dag Hammarskjöldhöz, az ENSZ főtitkárhoz. A felhívás a következőket tartalmazta:

Az ENSZ közgyűlésének 9. ülésén az USA és az öt követő országok befolyására december 10-én képtelen határozatot hozott „Az Egyesült Nemzetek Szervezete katonai személyzetének — a koreai fegyverszüneti egyezmény megszegésével történt letartóztatása és bebörtönzése” miatt benyújtott panasz ügyében. A határozat azzal rágalommal és vádjalával kíná, hogy a 11 amerikai kém elítélésével megszegte a koreai fegyverszüneti egyezményt. A Kínai Népköztársaság kormánya erősen szembehelyezkedik ezzel a határozattal.

Az említett 11 amerikai kém és még két más kém belopódzott kínai területre és ott fogták el őket. Miután a bizonyítékokból világosan kiderült, az említett személyek kémkedtek, egy kínai törvényszék 1954 november 23-án az ország törvényei alapján, ítéletet hozott ebben az ügyben. A Kínában elfogott külföldi kémek elítélése Kína belügye. A kínai bíróság olyan amerikai kémeket ítélt el, akiknek bűnössége kétségtelenül bebizonyosodott. Az ENSZ beavatkozási szándékát ebbe az ügybe semmi se nem igazolhatja, annál is inkább, mert az ENSZ ugyanakkor nem itéli el az USA-t, amely az ENSZ alapokmányának előírásait megszegve kémeket küld kínai területre, hogy ott felforgató tevékenységet folytassanak.

Az amerikai kémek pere nincs semmiféle kapcsolatban a koreai ha-

difolyok kérdésével. Ami a koreai hadifoglyokat illeti, ebben a kérdésben éppen az USA és az Egyesült Nemzetek parancsnoksága szegte meg a koreai fegyverszüneti egyezményt. Az Egyesült Államok kormánya, amikor segédkezett adott a liszinnanista klikknek, hogy 1953 júniusában több, mint 27.000 koreai és kínai katonát erőszakkal visszatartson, nyíltan megszegte a hadifoglyok hazatelepítéséről szóló egyezményt. Az Egyesült Nemzetek Szervezetének parancsnoksága, semmibe véve a koreai semleges hazatelepítési bizottság határozatát, 1954 januárjában elrabolt több, mint 21.000 koreai és kínai foglyot, akiket azután erőszakkal besorozott a liszinnanista és csangkajseksita csapatokba. Ezeket a kérdéseket a mai napig sem tisztázták. A kínai nép, akárcsak a koreai nép, sohasem fogja elfelejtetni azokat a borzalmakat, amelyeket hadifoglyainak kellett elszenvedniük Li Szin Man és Csang Kaj-sek zsarnoksága alatt. Az Egyesült Nemzetek Szervezete, amely az amerikai panasz befolyása alatt áll és aláveti magát az USA uralmának, noha jól ismeri, mégis semmibe veszi a több, mint 48.000 koreai és kínai hadifogly siralmas sorsát, viszont egyetért az USA kinaellenes rágalmaival a 11 amerikai kém elítélése miatt. Mindez nagy felháborodást váltott ki a kínai nép körében.

Az USA kormányának efféle panaszai arra hivatottak, hogy gyűlöletet szítsanak Kínával szemben, hogy aláczázzák az USA agresszióját s megsemmisítsék Kína panaszát az USA ellen, amely megértette Kína területét. Az USA „kölcsonös biztonsági szerződést” kötött Csang

Kaj-sekkel s megkaparintotta Tajvánt és a Pengu szigeteket. Az USA-nak ez a ténykedése szerves része annak a kísérletének, hogy mind Nyugaton, mind Keleten fokozza a nemzetközi feszültséget s újabb háborút készítson elő. A kínai nép elmenzi a háborút, de nem hagyja magát megfélemlíteni háborus fenyegetésekkel.

A kínai nép békét óhaj, de nem területi épségének és szuverenitásának rovására. Akárhány panasszal is áll elő az USA, nem rendítheti meg a Kínai Népköztársaság jogos álláspontját ama szuveren jogát illetően, hogy elítélje az amerikai kémeket, akik szubverziós tevékenységet folytattak kínai területen.

Együttal felkérem, főtitkár úr, hogy ismertesse ennek az üzenetnek a szövegét az ENSZ közgyűlésen részvevő küldöttekkel, kivéve Csang Kaj-sek kuomintangista képviselőt.

PEKING. (Agerpres). Az „Uj Kína” hírügynökség jelenté:

Csu En-laj, a Kínai Népköztársaság külügyminisztere december 16-án a következő táviratot küldte Hammarskjöldnek, az ENSZ főtitkárnak: Megkaptuk 1954. december 10-i táviratát, amelyben annak az óhajának ad kifejezést, hogy meg szeretné látni Kínát. Am az amerikai kémek esetét illeti, mi leszógtuk álláspontunkat az Önöhöz intézett előző táviratban.

A béke és a nemzetközi feszültség enyhítése érdekében kész vagyok Önt fővárosunkban — Pekingben — fogadni, hogy megvitassuk a bennünket érdeklő kérdéseket.

Szívesen fogadjuk Önt Kínában. Kérjük, határozza el és közölje velünk látogatásának időpontját.